

Vydavateľ:

PPA – ATIS

Agrárne trhové informácie

Slovenska

Dobrovičova 12

815 26 Bratislava

Tel.: 02 / 53 417 419

Fax: 02 / 53 418 151

e-mail: atis@apa.sk

ATIS na INTERNETE

<http://www.apa.sk>

V tomto čísle:

1. Ponuka a ceny zeleniny od výrobcov
- Ponuka a ceny ovocia od výrobcov
2. Ceny zeleniny a ovocia od výrobcov
3. ZEMIAKY
4. Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
7. Odbytové ceny ovocia z veľkoobchodu
9. Odbytová cena uhoriek padla
- Pokles ceny hrozna
10. Odbytové ceny vybraných druhov zeleniny v ČR
- Ceny zeleniny na vybraných trhoch v Srbsku
11. Ceny zeleniny na vybraných trhoch v Srbsku
- Ceny zeleniny v Taliansku
12. Ceny zeleniny na vybraných trhoch v Maďarsku
- Uhorková kríza v Španielsku
13. Odbytové ceny zeleniny na vybraných trhoch v Poľsku
14. Ceny platené výrobcom ovocia v ČR
- Obchodné odbytové ceny vybraných druhov ovocia v ČR
- Poškodenie ovocných výsadiieb v Česku
15. Ceny ovocia na vybraných trhoch v Maďarsku
- Ceny ovocia v Taliansku
- Zvýšil sa export biobanánov z Peru
16. Odbytové ceny ovocia na vybraných trhoch v Poľsku

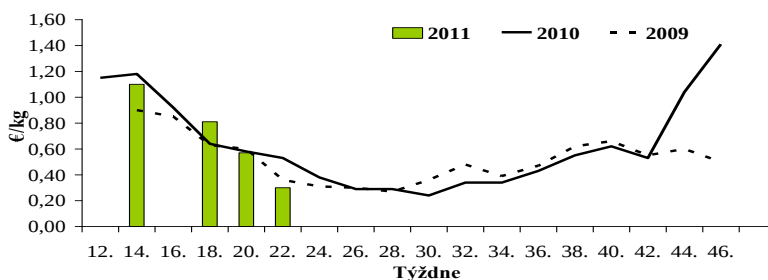
ISSN 1336-4421

Ponuka a ceny zeleniny od výrobcov

Panika na trhu EÚ, ktorú spôsobila v 22. týždni „španielska uhorková kríza“, ovplyvnila aj trh s domácou zeleninou. Spotrebitelia zo strachu pred baktériou E. Coli výrazne obmedzili nákupy zeleniny, najmä uhoriek. Spomalený odbyt mal vplyv na zníženie cien zeleniny. Priemerná cena šalátových uhoriek padla až o 47,1 % na 0,30 €/kg. O 19,0 % na 0,80 €/kg sa znížila aj cena domácich rýchlených rajčiakov. Cena kalerábu oslabila o 21,5 % na 0,13 €/ks. Klesla aj cena hlávkového šalátu (-16,2 % na 0,14 €/ks). Priemerná cena kapusty pekinskej padla o 21,9 % (0,25 €/kg).

PPA – ATIS

Vývoj cien rýchlených šalátových uhoriek od výrobcov

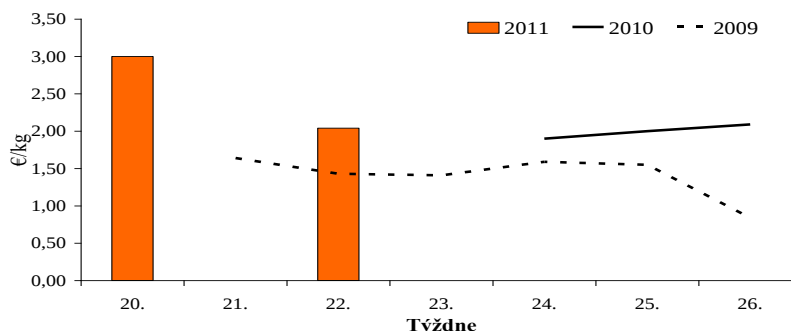


Ponuka a ceny ovocia od výrobcov

V 22. týždni 2011 sa cena jahôd pohybovala v rozpätí od 1,70 do 2,50 €/kg. V ponuke boli aj čerešne, ktorých cena kolísala a v rozpätí od 1,- do 1,80 €/kg.

PPA – ATIS

Vývoj cien jahôd od výrobcov



Grafy: PPA – ATIS

Ceny zeleniny a ovocia od výrobcov

Ceny za 22. týždeň sa zisťovali v dňoch 30. 5. – 3. 6. 2011

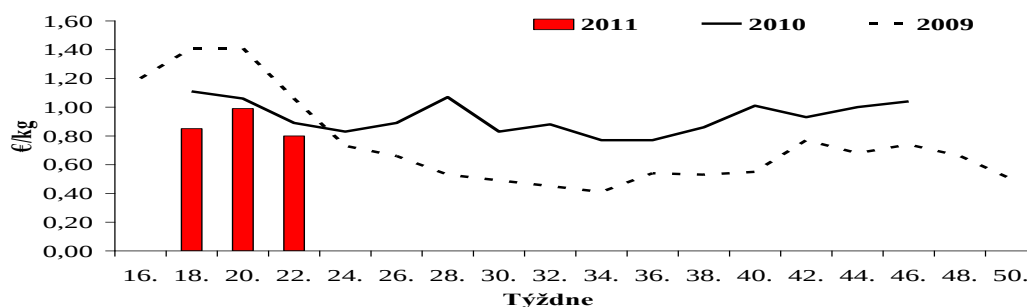
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv. ks bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj	
					22. týž. 2011 €/m. j.	20. týž. 2011 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 %
Kapusta hlávková biela	Min.	0,20	-	-	0,20	*1		
	Max.	0,30			0,30			
	Priem.	0,23			0,23			
Kaleráb / ks	Min.	0,10	-	-	0,10	0,15	-0,05	-33,3
	Max.	0,15			0,15	0,20	-0,05	-25,0
	Priem.	0,13			0,13	0,17	-0,04	-21,5
Karfiol / ks	Min.	0,30	-	-	0,30	*1		
	Max.	0,50			0,50			
	Priem.	0,42			0,42			
Rajčiaky rýchlené	Min.	0,70	*1	*1	0,70	0,90	-0,20	-22,2
	Max.	0,80			0,90	1,10	-0,20	-18,2
	Priem.	0,77			0,80	0,99	-0,19	-19,0
Paprika rýchlená	Min.	1,30	-	-	1,30	-		
	Max.	1,50			1,50			
	Priem.	1,43			1,43			
Uhorky šalátové rýchlené	Min.	0,20	-	*1	0,20	0,50	-0,30	-60,0
	Max.	0,35			0,40	0,80	-0,40	-50,0
	Priem.	0,28			0,30	0,57	-0,27	-47,1
Šalát hlávkový / ks	Min.	0,10	-	-	0,10	0,12	-0,02	-16,7
	Max.	0,17			0,17	0,20	-0,03	-15,0
	Priem.	0,14			0,14	0,16	-0,03	-16,2
Kapusta pekinská	Min.	0,20	-	-	0,20	0,30	-0,10	-33,3
	Max.	0,30			0,30	0,33	-0,03	-9,1
	Priem.	0,25			0,25	0,32	-0,07	-21,9
Cibuľa / zv.	Min.	0,13	-	-	0,13	0,15	-0,02	-13,3
	Max.	0,18			0,18	0,18		
	Priem.	0,16			0,16	0,17	-0,01	-4,5
Čerešne	Min.	1,00	-	-	1,00	-		
	Max.	1,80			1,80			
	Priem.	1,53			1,53			
Jahody konzumné	Min.	1,70	-	*1	1,70	*1		
	Max.	2,50			2,50			
	Priem.	2,12			2,04		-0,13	
Jahody samozber	Min.	1,00	-	*1	1,00	-		
	Max.	1,10			1,25			
	Priem.	1,07			1,11		0,05	

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košícký a Prešovský kraj),

*1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Vývoj cien rajčiakov od pestovateľov



Graf: PPA - ATIS

ZEMIAKY

Týždenné nákupné ceny konzumných zemiakov od producentov v SR

Ceny za 21. týždeň sa zisťovali v dňoch 30. 5. až 2. 6. 2011

Ceny sú uvedené bez DPH a bez dopravy

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR spolu		Vývoj cien			
					21. týždeň 2011	20. týždeň 2011	21. / 20. týž. 2011		21. týž. 11/10	
					€/100 kg		€/100 kg	%	€/100 kg	%
Zemiaky spolu 25-kg	Min.	28,00	33,00	*1	28,00	28,00			18,00	180,0
	Max.	37,14	37,50		37,50	41,67	-4,17	-10,0	17,50	87,5
	Priem.	30,91	33,33		31,17	30,95	0,23	0,7	16,45	111,8
	Očak.	31,96	33,33		32,12	32,12	0,95	3,0	x	x

Vysvetlivky: Zso (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso (Žilinský a Banskobystrický kraj),

Vso (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako tri údaje).

Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistenej v aktuálnom týždni.

Vývoj ostatných cien je rozdiel cien pred týždňom resp. rokom a zistenou cenou v aktuálnom týždni.

Odbytové ceny zemiakov z veľkoobchodu

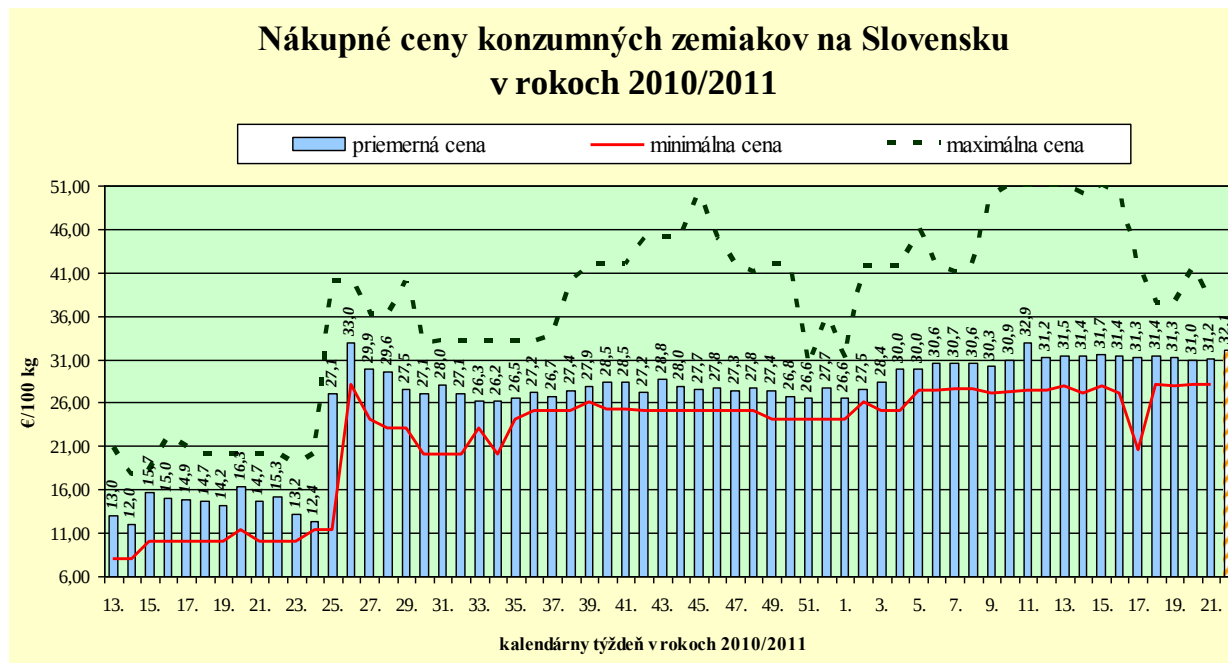
Ceny za 22. týždeň sa zisťovali v dňoch 30. 5. – 2. 6. 2011

Ceny I. triedy sa uvádzajú za kg bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj	
					22. týž. 11 €/m. j.	20. týž. 11 €/m. j.	22. / 20. t. 11 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 %
Zemiaky import	Min.	0,36	0,42	*1	0,36	0,39	-0,03	-7,7
	Max.	0,65	0,50		0,65	0,57	0,08	14,0
	Priem.	0,50	0,45		0,48	0,47	0,01	1,5
Zemiaky skoré import	Min.	0,49	0,43	0,45	0,43	0,59	-0,16	-27,1
	Max.	0,70	0,80	0,56	0,80	0,95	-0,15	-15,8
	Priem.	0,57	0,60	0,51	0,56	0,73	-0,17	-23,4

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj),

*1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)



Graf: PPA - ATIS

Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
Ceny za 22. týždeň sa zisťovali v dňoch 30. 5. – 3. 6. 2011
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj	
					22. týž. 11 €/m. j.	20. týž. 11 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 %
Red'kovka / zv.	Min.	0,23	*1	*1	0,23	0,21	0,02	9,5
	Max.	0,35			0,35	0,40	-0,05	-12,5
	Priem.	0,31			0,30	0,29	0,01	3,9
Mrkva import	Min.	0,42	0,40	0,46	0,40	0,40		
	Max.	0,62	0,60	0,53	0,62	0,60	0,02	3,3
	Priem.	0,50	0,50	0,49	0,50	0,49	0,01	2,6
Petržlen import	Min.	0,99	0,80	0,92	0,80	0,80		
	Max.	1,35	0,99	1,20	1,35	1,35		
	Priem.	1,15	0,87	1,04	1,04	1,01	0,04	3,6
Paštrnák import	Min.	*1	*1	*1	0,41	0,70	-0,29	-41,4
	Max.				0,87	0,90	-0,03	-3,3
	Priem.				0,63	0,79	-0,16	-19,8
Zeler import	Min.	1,25	*1	1,50	1,25	1,05	0,20	19,0
	Max.	1,49		1,89	1,90	1,65	0,25	15,2
	Priem.	1,40		1,63	1,49	1,30	0,19	14,7
Červená repa import	Min.	0,70	0,75	0,55	0,55	0,50	0,05	10,0
	Max.	1,09	1,02	0,65	1,09	0,95	0,14	14,7
	Priem.	0,91	0,85	0,58	0,78	0,66	0,12	18,4
Kapusta hlávková biela / kg	Min.	0,48	-	-	0,48	*1		
	Max.	0,80			0,80			
	Priem.	0,66			0,66			
Kapusta hlávková biela / ks	Min.	*1	-	*1	0,60	0,70	-0,10	-14,3
	Max.				0,75	0,85	-0,10	-11,8
	Priem.				0,66	0,78	-0,12	-15,4
Kapusta kvasená	Min.	0,78	*1	*1	0,78	0,60	0,18	30,0
	Max.	0,85			0,90	0,90		
	Priem.	0,81			0,83	0,77	0,06	7,3
Kaleráb / ks	Min.	0,25	-	*1	0,25	0,27	-0,02	-7,4
	Max.	0,35			0,35	0,48	-0,13	-27,1
	Priem.	0,30			0,30	0,37	-0,07	-18,4
Kel hlávkový / ks	Min.	0,38	*1	*1	0,38	0,70	-0,32	-45,7
	Max.	0,80			0,80	0,92	-0,12	-13,0
	Priem.	0,59			0,65	0,78	-0,13	-16,9
Karfiol / ks	Min.	0,55	*1	0,83	0,55	1,25	-0,70	-56,0
	Max.	1,10		1,20	1,20	1,80	-0,60	-33,3
	Priem.	0,82		1,08	0,90	1,48	-0,59	-39,5
Kapusta hlávková biela import	Min.	0,47	0,63	0,67	0,47	0,56	-0,09	-16,1
	Max.	0,80	0,98	0,80	0,98	0,98		
	Priem.	0,70	0,77	0,73	0,73	0,78	-0,05	-6,9
Kapusta hlávková červená import	Min.	0,54	0,44	0,60	0,44	0,51	-0,07	-13,7
	Max.	0,70	0,85	0,65	0,85	0,98	-0,13	-13,3
	Priem.	0,64	0,63	0,63	0,63	0,67	-0,04	-5,6
Kaleráb / ks import	Min.	*1	0,20	*1	0,20	0,24	-0,04	-16,7
	Max.		0,40		0,45	0,55	-0,10	-18,2
	Priem.		0,29		0,31	0,36	-0,05	-14,1

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košícký a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
Ceny za 22. týždeň sa zisťovali v dňoch 30. 5. – 3. 6. 2011
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj	
					22. týž. 11 €/m. j.	20. týž. 11 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 %
Kel hlávkový import	Min.	0,55	-	*1	0,55	0,65	-0,10	-15,4
	Max.	1,10			1,10	1,15	-0,05	-4,3
	Priem.	0,80			0,86	0,89	-0,03	-3,4
Karfiol / ks import	Min.	0,99	*1	*1	0,69	1,09	-0,40	-36,7
	Max.	1,60			1,60	2,00	-0,40	-20,0
	Priem.	1,21			1,05	1,55	-0,49	-31,9
Brokolica / ks import	Min.	0,75	*1	*1	0,68	0,59	0,09	15,3
	Max.	0,97			0,97	0,90	0,07	7,8
	Priem.	0,84			0,83	0,78	0,05	6,5
Rajčiaky rýchlené	Min.	*1	*1	*1	1,10	1,20	-0,10	-8,3
	Max.				1,35	1,80	-0,45	-25,0
	Priem.				1,24	1,41	-0,17	-12,4
Paprika zelená	Min.	1,92	-	2,00	1,92	*1		
	Max.	2,50		2,45	2,50			
	Priem.	2,12		2,19	2,16			
Uhorky šalátové Rýchlené	Min.	0,54	*1	0,56	0,54	0,84	-0,30	-35,7
	Max.	1,05		0,72	1,05	1,20	-0,15	-12,5
	Priem.	0,75		0,66	0,73	0,99	-0,26	-26,4
Rajčiaky import	Min.	0,65	*1	0,76	0,62	0,79	-0,17	-21,5
	Max.	2,02		1,18	2,02	2,15	-0,13	-6,0
	Priem.	1,34		0,98	1,14	1,31	-0,17	-13,2
Rajčiaky Cherry /250 g import	Min.	*1	*1	*1	0,48	0,56	-0,08	-14,3
	Max.				0,92	0,65	0,27	41,5
	Priem.				0,66	0,62	0,04	7,0
Paprika zelená Import	Min.	1,29	*1	*1	1,29	1,65	-0,36	-21,8
	Max.	2,20			2,20	2,90	-0,70	-24,1
	Priem.	1,91			1,91	1,99	-0,07	-3,7
Paprika PCR import	Min.	1,11	1,15	1,19	1,11	1,59	-0,48	-30,2
	Max.	2,40	1,50	2,20	2,40	2,80	-0,40	-14,3
	Priem.	1,90	1,37	1,53	1,60	2,19	-0,59	-26,9
Paprika červená import	Min.	1,75	1,58	-	1,58	1,75	-0,17	-9,7
	Max.	2,80	2,00		2,80	2,80		
	Priem.	2,15	1,79		1,97	2,34	-0,37	-15,8
Paprika žltá import	Min.	1,79	*1	*1	1,78	1,85	-0,07	-3,8
	Max.	2,29			2,59	2,79	-0,20	-7,2
	Priem.	2,08			2,17	2,38	-0,20	-8,6
Uhorky šalátové import	Min.	0,65	0,59	-	0,59	0,80	-0,21	-26,3
	Max.	1,30	0,85		1,30	1,30		
	Priem.	0,87	0,68		0,77	0,93	-0,16	-16,7
Dyňa červená import	Min.	0,79	*1	*1	0,70	0,82	-0,12	-14,6
	Max.	1,10			1,10	1,19	-0,09	-7,6
	Priem.	0,90			0,87	0,96	-0,09	-9,5
Melón cukrový import	Min.	*1	*1	1,16	0,79	0,99	-0,20	-20,2
	Max.			1,25	1,50	1,50		
	Priem.			1,20	1,19	1,18	0,01	0,5

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košícký a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu
Ceny za 22. týždeň sa zisťovali v dňoch 30. 5. – 3. 6. 2011
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj	
					22. týž. 11 €/m. j.	20. týž. 11 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 %
Cukína import	Min.	0,99	*1	0,95	0,95	0,99	-0,04	-4,0
	Max.	2,10		1,25	2,10	2,10		
	Priem.	1,43		1,06	1,26	1,36	-0,11	-7,9
Baklažán import	Min.	1,29	*1	1,20	1,19	1,15	0,04	3,5
	Max.	2,10		1,39	2,10	2,10		
	Priem.	1,60		1,31	1,47	1,47		-0,1
Šalát hlávkový / ks	Min.	0,25	*1	*1	0,25	0,26	-0,01	-3,8
	Max.	0,40			0,40	0,50	-0,10	-20,0
	Priem.	0,31			0,31	0,33	-0,03	-8,1
Kapusta pekinská	Min.	0,39	*1	*1	0,39	0,70	-0,31	-44,3
	Max.	1,10			1,10	1,30	-0,20	-15,4
	Priem.	0,75			0,71	0,95	-0,23	-24,7
Šalát hlávkový / ks import	Min.	*1	*1	*1	0,29	0,29		
	Max.				0,45	0,55	-0,10	-18,2
	Priem.				0,37	0,40	-0,04	-9,1
Šalát Padový / ks import	Min.	0,49	*1	*1	0,45	0,55	-0,10	-18,2
	Max.	0,60			0,75	0,80	-0,05	-6,3
	Priem.	0,55			0,59	0,64	-0,05	-8,3
Kapusta pekinská import	Min.	0,65	*1	*1	0,39	0,58	-0,19	-32,8
	Max.	1,20			1,20	1,30	-0,10	-7,7
	Priem.	0,81			0,71	0,89	-0,18	-20,6
Cibuľa / zv.	Min.	0,25	-	*1	0,25	0,22	0,03	13,6
	Max.	0,45			0,45	0,45		
	Priem.	0,33			0,32	0,32		1,3
Cibuľa	Min.	0,39	-	-	0,39	*1		
	Max.	0,55			0,55			
	Priem.	0,48			0,48			
Cibuľa import	Min.	0,39	0,35	0,29	0,29	0,36	-0,07	-19,4
	Max.	0,55	0,55	0,50	0,55	0,58	-0,03	-5,2
	Priem.	0,49	0,46	0,42	0,46	0,47	-0,01	-1,9
Cibuľa červená import	Min.	*1	*1	*1	0,42	0,40	0,02	5,0
	Max.				0,65	0,60	0,05	8,3
	Priem.				0,51	0,50	0,01	1,8
Cesnak import	Min.	3,59	3,48	3,80	3,48	3,44	0,04	1,2
	Max.	4,18	4,30	4,05	4,30	4,40	-0,10	-2,3
	Priem.	3,96	3,88	3,93	3,93	3,91	0,02	0,6
Pór import	Min.	0,79	0,90	1,00	0,79	0,59	0,20	33,9
	Max.	1,65	1,30	1,20	1,65	1,65		
	Priem.	1,11	1,08	1,10	1,10	1,00	0,10	10,0
Šampiňóny voľne ložené	Min.	1,90	1,73	1,63	1,63	1,63		
	Max.	2,16	2,35	1,85	2,35	2,50	-0,15	-6,0
	Priem.	2,06	2,08	1,73	1,96	1,98	-0,02	-1,1

Vysvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Odbytové ceny ovocia z veľkoobchodu
Ceny za 22. týždeň sa zisťovali v dňoch 30. 5. – 3. 6. 2011
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj	
					22. týž. 11 €/m. j.	20. týž. 11 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 %
Jablká Gala import	Min.	*1	*1	0,93	0,83	0,81	0,02	2,5
	Max.			1,09	1,25	1,20	0,05	4,2
	Priem.			0,99	1,01	0,93	0,09	9,5
Golden Del. import	Min.	*1	*1	*1	0,68	0,55	0,13	23,6
	Max.				1,25	1,20	0,05	4,2
	Priem.				0,89	0,82	0,07	8,1
Idared import	Min.	0,75	*1	*1	0,75	0,68	0,07	10,3
	Max.	0,95			0,95	0,95		
	Priem.	0,91			0,89	0,81	0,08	9,7
Hrušky import	Min.	0,55	1,00	0,98	0,55	0,99	-0,44	-44,4
	Max.	1,70	1,45	1,20	1,70	1,70		
	Priem.	1,28	1,18	1,10	1,21	1,20	0,02	1,4
Marhule import	Min.	*1	*1	1,99	1,69	-		
	Max.			2,55	2,55			
	Priem.			2,16	2,03			
Broskyne import	Min.	1,50	*1	1,50	1,25	1,59	-0,34	-21,4
	Max.	2,20		2,40	2,40	2,90	-0,50	-17,2
	Priem.	1,78		1,83	1,75	2,33	-0,58	-24,9
Nektárinky import	Min.	1,59	*1	1,60	1,45	1,69	-0,24	-14,2
	Max.	2,40		1,90	2,40	3,20	-0,80	-25,0
	Priem.	1,91		1,73	1,85	2,56	-0,71	-27,8
Slivky import	Min.	0,99	*1	1,90	0,99	1,74	-0,75	-43,1
	Max.	2,90		2,30	2,90	2,90		
	Priem.	1,82		2,12	1,95	2,20	-0,25	-11,5
Jahody konzumné import / 0,5 kg	Min.	*1	*1	*1	0,89	1,19	-0,30	-25,2
	Max.				1,20	1,68	-0,48	-28,6
	Priem.				1,02	1,46	-0,44	-30,2
Hrozno biele stolové import	Min.	1,89	1,75	1,80	1,75	1,75		
	Max.	2,40	2,25	2,10	2,40	2,40		
	Priem.	2,18	1,95	1,93	2,06	2,13	-0,07	-3,4
Hrozno modré stol. import	Min.	1,99	*1	*1	1,80	1,64	0,16	9,8
	Max.	2,80			2,80	2,80		
	Priem.	2,36			2,22	2,30	-0,08	-3,3
Hrozno červené stol. import	Min.	1,69	1,55	*1	1,55	1,69	-0,14	-8,3
	Max.	2,65	2,25		2,65	2,80	-0,15	-5,4
	Priem.	2,11	1,80		1,99	2,17	-0,18	-8,2
Pomaranče	Min.	0,59	0,67	*1	0,59	0,62	-0,03	-4,8
	Max.	1,91	0,85		1,91	1,05	0,86	81,9
	Priem.	0,91	0,81		0,85	0,86		-0,3
Citróny	Min.	0,71	0,78	0,80	0,71	0,71		
	Max.	1,40	1,10	0,92	1,40	1,15	0,25	21,7
	Priem.	0,98	0,92	0,87	0,94	0,89	0,05	5,4
Mandarínky	Min.	0,79	0,79	*1	0,79	0,79		
	Max.	1,25	1,20		1,25	1,30	-0,05	-3,8
	Priem.	1,03	1,01		1,01	1,06	-0,05	-4,5

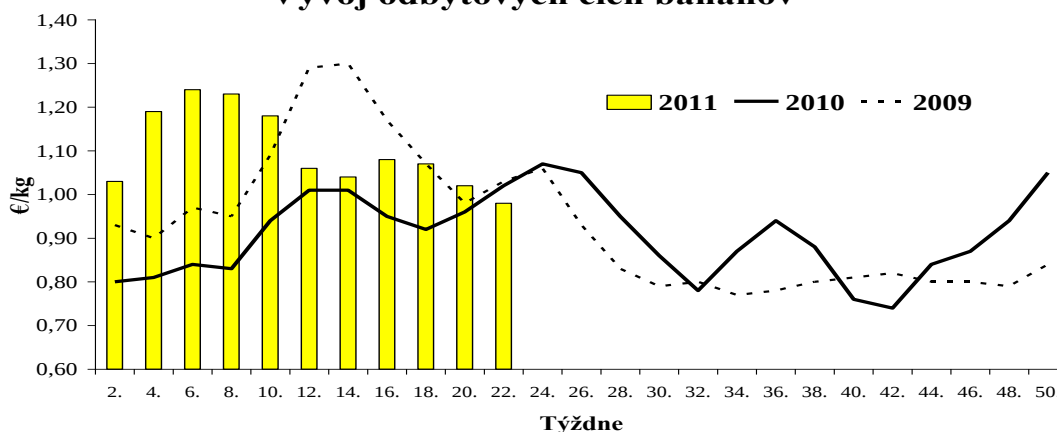
Výsvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj),

*1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Odbytové ceny ovocia z veľkoobchodu
Ceny za 22. týždeň sa zisťovali v dňoch 30. 5. – 3. 6. 2011
Ceny 1. triedy sa uvádzajú za kg, zv., ks bez DPH

Názov produktu	Cena	Zso	Sso	Vso	SR		Vývoj	
					22. týž. 11 €/m. j.	20. týž. 11 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 €/m. j.	22. / 20. t. 2011 %
Grapefruity biele	Min.	0,94	0,83	1,00	0,83	0,82	0,01	1,2
	Max.	1,15	1,35	1,20	1,35	1,30	0,05	3,8
	Priem.	1,08	1,10	1,12	1,09	1,00	0,09	9,0
Grapefruity ružové, červené	Min.	0,87	0,89	0,99	0,87	0,79	0,08	10,1
	Max.	1,10	1,35	1,20	1,35	1,30	0,05	3,8
	Priem.	1,01	1,08	0,94	1,01	0,99	0,02	1,8
Banány	Min.	0,94	0,80	0,89	0,80	0,89	-0,09	-10,1
	Max.	1,05	1,25	0,95	1,25	1,25		
	Priem.	0,99	1,00	0,93	0,98	1,02	-0,04	-4,1
Kivi / voľne ložené	Min.	0,99	*1	*1	0,99	0,99		
	Max.	1,60			1,60	1,60		
	Priem.	1,24			1,33	1,35	-0,02	-1,6
Kivi / košík	Min.	0,89	0,90	1,05	0,89	0,89		
	Max.	1,35	1,30	1,12	1,35	1,30	0,05	3,8
	Priem.	1,12	1,08	1,09	1,10	1,08	0,03	2,5
Kivi platóny	Min.	1,39	-	-	1,39	1,30	0,09	6,9
	Max.	1,55			1,55	1,55		
	Priem.	1,48			1,48	1,47	0,01	0,3
Ananás / ks import	Min.	0,99	*1	*1	0,91	0,91		
	Max.	2,26			2,26	2,30	-0,04	-1,7
	Priem.	1,65			1,47	1,38	0,09	6,2
Mango / ks import	Min.	*1	*1	*1	0,55	0,49	0,06	12,2
	Max.				0,80	0,99	-0,19	-19,2
	Priem.				0,71	0,78	-0,07	-9,3
Avokádo / ks import	Min.	*1	*1	*1	0,36	0,49	-0,13	-26,5
	Max.				0,99	0,75	0,24	32,0
	Priem.				0,68	0,66	0,02	3,0

Výsvetlivky: SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj), *1 (cenu nezverejňujeme, menej ako 3 údaje)

Vývoj odbytových cien banánov


Graf: PPA - ATIS

Odbytová cena uhoriek padla

Z **koreňovej** zeleniny stúpila v 22. týždni priemerná odbytová cena importovanej mrkvy o 2,6 % (0,50 €/kg), cena petržlenu o 3,6 % (1,04 €/kg), zeleru 14,7 % (1,49 €/kg) a červenej repy 18,4 % (0,78 €/kg). Oproti roku 2010 boli ceny petržlenu nižšie o 33,7 %, paštrnaku o 29,8 %, a naopak, pri červenej repe vyššie až o 133,7 % a pri zeleri o 45,7 %.

Pri **hlúbovej** zelenine cena bielej hlávkovej kapusty z importu oslabilo o 6,9 % (0,73 €/kg), pričom bola až o 45,5 % vyššia ako v 22. týždni minulého roka. V ponuke bola aj domáca kapusta (0,66 €/kg, +23,4 % v porovnaní s r. 2010). Priemerná cena karfiolu z importu padla až o 31,9 % na 1,05 €/ks a jeho cena bola o 7,0 percenta nižšia ako v 22. týždni 2010.

V 22. týždni ceny **plodovej** zeleniny klesli pre rovnakú príčinu ako ceny pestovateľov. Priemerná cena domácich rajčiakov oslabilo o 12,4 % na 1,24 €/kg, pričom medziročne klesla o 14,8 %. Cena rajčiakov z dovozu sa v porovnaní s 20. týždňom znížila o 13,2 % na 1,14 €/kg, ale medziročne bola vyššia o 11,2 percenta). O 26,9 % na 1,60 €/kg padla priemerná cena papriky PCR z dovozu, pričom bola o 5,2 % lacnejšia ako vlani. Cena červenej papriky z dovozu klesla o 15,8 % (1,97 €/kg), ale v porovnaní s minulým rokom bola o 16,1 percenta lacnejšia. O 26,4 % na 0,73 €/kg pad-

la cena domácich šalátových uhoriek a o 16,7 percenta na 0,77 €/kg klesla cena šalátových uhoriek z dovozu (-8,2 % a -4,1 % v porovnaní s rokom 2010).

Listová zelenina: priemerná cena domáceho hlávkového šalátu klesla o 8,1 % (0,31 €/ks, len o 0,3 % nižšia ako v r. 2010). Cena importovaného šalátu sa znížila o 9,1 % (0,37 €/ks). V porovnaní s rokom 2010 bola jeho cena v 22. týždni o 23,2 % nižšia.

Cena importovanej pekinskej kapusty oslabilo o 20,6 % (0,71 €/kg, -15,3 % oproti r. 2010) a cena domácej pekinskej kapusty padla o 24,7 percenta (0,71 €/kg, -17,4 % v porovnaní s r. 2010).

Cibuľová zelenina: priemerná cena cibule z dovozu klesla o 1,9 % (0,46 €/kg), pričom medziročne bola lacnejšia až o 21,3 %. Priemerná cena domácej cibule sa pohybovala od 0,39 €/kg do 0,55 €/kg. Mierne, o 0,6 % na 3,93 €/kg posilnila cena cesnaku z dovozu. V porovnaní s rovnakým obdobím minulého roka bol cesnak drahší o 29,8 %.

Odbytová cena **zemiakov** z dovozu sa vo veľkoobchode zvýšila o 1,5 % na hodnotu 0,48 €/kg, pričom v porovnaní s minulým rokom bola ich cena o 18,7 % nižšia. Priemerná cena skorých zemiakov z importu padla až o 23,4 % na 0,56 €/kg.

PPA - ATIS

Pokles ceny hrozna

V 22. týždni 2011 posilnila odbytová cena jablák odrody Gala z importu o 9,5 % na 1,01 €/kg (+28,2 % v porovnaní s rokom 2010). Cena odrody Golden Delicious z dovozu v porovnaní s 20. týždňom stúpila o 8,1 % na 0,89 €/kg (+36,9 % oproti r. 2010). Pri odrode Idared z importu cena stúpila o 9,7 % na 0,89 €/kg (+43,8 %).

Priemerná cena **hrušiek** z dovozu v porovnaní s 20. týždňom tohto roka posilnila o 1,4 % na 1,21 €/kg, pritom bola o 7,0 % vyššia ako pred rokom.

Odbytové ceny **stolového hrozna** z dovozu vo veľkoobchode klesli. Priemerná cena bieleho hrozna v porovnaní s 20. týždňom 2011 oslabilo o 3,4 % na 2,06 €/kg (+21,8 % oproti 22. týždňu 2010). Červené hrozno zlacnelo o 8,2 % na 1,99 €/kg (medziročný pokles ceny

bol o 1,8 %). Priemerná cena hrozna modrého sa znížila o 3,3 % na 2,22 €/kg (+9,8 % v porovnaní s rovnakým obdobím minulého roka).

Ceny **citrusových plodov** v porovnaní s 20. týždňom klesli pri pomarančoch (-0,3 %) a mandarínkach (-4,5 %). Naopak, najviac posilnila priemerná cena grapefruitov bielych (+9,0 %), pričom medziročne bola o 19,9 % vyššia. Cena citrónov posilnila o 5,4 % (0,94 €/kg, -6,1 % v porovnaní s r. 2010).

Priemerná cena **banánov** v 22. týždni 2011 oslabilo o 4,1 % na 0,98 €/kg, ich cena bola medziročne nižšia o 4,2 %.

Kivi balené v košíku v porovnaní s 20. týždňom stúpilo o 2,5 % na 1,10 €/kg. V 22. týždni 2010 boli kivi v závislosti od balenia drahšie od 15,9 % do 30,0 %.

PPA - ATIS

Ceny pestovateľov vybraných druhov zeleniny v ČR

Ceny sa zisťovali v 22. týždni 2011

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Ceny poľnohospodárskych výrobcov			Zmena priemernej ceny	
		min.	max.	priem.	22. t. / 20. t. 2011 v Kč	22. t. / 20. t. 2011 v %
Kapusta hlávk. biela	kg	6,90	10,00	8,00	-	-
Šalát hlávkový	ks	4,50	5,3	4,90	-0,40	-7,5

Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 11/2010, *1 - menej ako 3 údaje

Kurz ECB ku dňu 3. 6. 2011, 1 EUR = 24,450 CZK

Odbytové ceny vybraných druhov zeleniny v ČR

Ceny sa zisťovali v 22. týždni 2011

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Z domácej produkcie				Z dovozu			
		min.	max.	priem.	±22. t. / 20. t.	min.	max.	priem.	±22. t. / 20. t.
Brokolica	ks			*1		13,50	19,90	17,60	+ 1,20
Cibuľa svetlá	kg			*1		6,70	12,10	9,20	- 0,20
Cibuľa červená	kg			*1		10,90	15,80	12,50	- 0,30
Cibuľa lahôdková	zv.	8,50	10,90	9,40		5,90	10,90	8,50	- 0,90
Cesnak	kg			*1		75,00	117,70	97,60	- 1,00
Červená repa	kg			*1		21,10	25,00	23,40	+ 4,30
Kel	kg			*1		12,90	20,40	17,20	- 5,90
Kaleráb	ks			*1		3,50	8,70	6,70	- 0,90
Karfiol	ks			*1		17,50	30,10	22,80	- 10,20
Mrkva a karotka	kg			*1		9,50	12,80	11,20	+ 0,20
Mrkva skorá	kg			*1		8,90	14,00	11,30	
Uhorky dlhé	kg			*1		13,90	17,40	15,70	- 3,00
Uhorky šalátové	kg			*1		14,40	22,30	17,40	- 5,70
Paprika biela	kg			*1		25,90	56,90	36,10	
červená	kg			*1		36,90	53,70	44,70	
zelená	kg			*1		36,90	51,20	41,90	
Petržlenová vňat'	kg			*1		42,00	55,40	50,90	- 0,80
Pór	kg			*1		23,90	34,90	27,80	+ 6,90
Rajčiaky	kg			*1		13,90	21,70	18,40	- 3,10
Rajčiaky strapcové	kg			*1		14,90	39,70	24,40	+ 1,90
Raj. Sherry / 250 g	ks			*1		8,40	16,60	13,20	- 0,50
Red'kovka	zv.	5,90	7,20	6,50	+ 0,10	3,90	6,90	5,60	- 0,60
Šalát hlávkový	ks	7,00	7,60	7,40	- 0,10	7,50	8,70	8,20	+ 0,20
Padový	ks			*1		8,40	16,60	11,80	- 1,90
Kapusta biela	kg			*1		12,90	22,40	16,70	- 1,00
Kapusta b. skorá	kg			*1		7,90	13,70	11,60	- 5,30
červená	kg			*1		9,40	16,60	12,50	- 0,60
kvas. balená	kg	11,30	13,40	12,00		9,50	14,50	11,30	
pekínská	kg			*1		8,40	14,70	12,20	- 3,10
Šampiňóny	kg			*1		37,00	52,50	48,10	
Zeler bez vňate	kg			*1		34,90	43,90	39,00	+ 5,70

Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 11/2011

Kurz ECB ku dňu 3. 6. 2011, 1 EUR = 24,450 CZK

Poznámka: *1 - neuvedené (menej ako tri údaje)

Ceny zeleniny na vybraných trhoch v Srbsku

Ceny sa uvádzajú v RSD/100 kg bez DPH

Druh zeleniny	Ceny od výrobcov				
	21. týž. 2010	20. týž. 2011	21. týž. 2011	21. / 20. t. 2011 v %	21. t. 2011/2010 v %
Brokolica	194,84	250,68	200,54	-20,0	2,9
Kel ružičkový	-	150,41	150,41		
Mrkva	97,42	50,14	50,14		-48,5
Karfiol	97,42	200,54	100,27	-50,0	2,9
Petržlen	243,55	120,33	100,27	-16,7	-58,8
Červená repa	48,71	50,14	50,14		2,9
Kapusta hláv. biela	48,71	40,11	30,08	-25,0	-38,2
Rajčiaky	116,91	150,41	150,41		28,7
Paprika	175,36	200,54	250,68	25,0	43,0
Uhorky	97,42	80,22	60,16	-25,0	-38,2
Dyňa červená	146,13	-	-		
Cibuľa	77,94	50,14	60,16	20,0	-22,8
Šampiňóny	175,36	160,44	160,44		-8,5

Zdroj: AgriMIS Eastern Europe

Kurz ECB ku dňu 27. 5. 2011, 1 EUR = 99,118 RSD

Ceny zeleniny v Taliansku

€/kg

Druh zeleniny/týždeň	Obchodné ceny zeleniny v roku 2011				Vývoj cien	
	18. týždeň	19. týždeň	20. týždeň	21. týždeň	21./20. t. 11	21. t. 11/10
	v €/kg				v %	
Vonkajšie plochy						
Cibuľa	0,19	0,19	0,33	0,33	-	-4,41
Karfiol	0,74	0,85	0,62	0,38	-38,2	-24,0
Mrkva karotka	0,33	0,44	0,38	0,35	-7,12	10,06
Melóny	-	-	0,88	0,65	-25,7	73,33
Šalát hlávkový	0,25	0,23	0,24	0,21	-11,9	-25,54
Špargľa	2,02	1,91	1,88	1,87	-0,5	-12,9
Špenát	0,32	0,30	0,36	0,34	-6,9	-23,9
Zemiaky	0,40	0,40	0,40	0,37	-8,7	36,3
Zemiaky skoré	0,41	0,38	0,33	0,30	-7,5	36,3
Skleníky						
Rajčiaky	0,36	0,37	0,32	0,31	-2,2	-29,7
Rajčiaky Cherry	0,60	0,50	0,45	0,40	-11,1	-20,0
Cukíny	0,32	0,30	0,23	0,49	-4,4	-22,9
Paprika	1,00	0,83	0,75	0,55	-26,7	-24,1
Uhorky šalátové	0,33	0,20	0,18	0,15	-14,3	-53,9
Baklažán	0,24	0,16	0,16	0,24	49,38	-27,3

Zdroj: Ismea

Ceny zeleniny na vybraných trhoch v Maďarsku

Ceny sa zisťovali v 21. týždni 2011

Ceny sa uvádzajú v HUF/MJ bez DPH

Druh zeleniny	MJ	Veľkoobchod			
		Debrecén	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Mrkva	kg	150	160	170	110
Petržlen	kg	250	350	300	180
Zeler	kg	140	120	130	100
Kapusta hlávková biela	kg	100	120	100	90
Kapusta hlávk. červená	kg	-	-	190	-
Kaleráb	kg	-	80	65	35
Karfiol	kg	350	300	180	165
Kel	kg	180	170	180	105
Rajčiaky rýchlené	kg	400	-	360	275
Paprika	kg	500	320	450	450
Uhorky šalátové	kg	160	200	180	125
Cibuľa	kg	-	130	-	140
Cesnak	kg	1 200	1 400	1 400	900
Zemiaky	kg	-	130	-	165
Zemiaky skoré	kg	-	170	200	-

Zdroj: AKI – PAIR

Kurz ECB ku dňu 25. 5. 2011, 1 EUR = 270,06 HUF

Uhorková kríza v Španielsku

Španielski poľnohospodári počítajú škody spôsobené správou, že ich uhorky šíria smrťaci črevnú baktériu. Nemecko, kde na nákazu zomrelo už 15 ľudí, síce priznalo, že testy škodlivosť uhoriek nepreukázali, španielsku zeleninu teraz ale zo strachu radšej nikto nekupuje. Španielski poľnohospodári zápasia ale s veľkými stratami a súčasnú situáciu dokonca označujú za najväčšiu poľnohospodársku krízu v histórii.

Okamžitý zákaz dovozu španielskych uhoriek do deviatich krajín podľa Španielskej federácie združenia exportérov ovocia a zeleniny spôsobil obrovské straty. Pestovatelia teraz prichádzajú každý týždeň o 200 mil. €.

Podľa predsedu Združenia agrárnikov Fernanda Marcéna je to „vážny, ťažký a veľmi nespravodlivý“ incident, ktorý krajinu poškodzuje.

Ministerka poľnohospodárstva Rosa Aguilarová už v pondelok odmietla, že za nákazu môže španielska zelenina, a pohrozila, že sa krajina bude súdiť o stratený zisk poľnohospodárov. V televízii aj do jednej uhorky demonštratívne zahryzla, aby obhájila česť španielskych plodín a ukázala, že sú absolútne bezpečné.

Pre Španielsko, ktoré sužujú vysoké dlhy a rastúca nezamestnanosť, je tzv. uhorková kríza ďalšou veľkou ranou. Uhorky sú treťou najčastejšie vyvázanou zeleninou, vlni ich krajina exportovala skoro 450 tis. t. Najviac ich putovalo práve do Nemecka, ďalej do Francúzska a Spojeného Kráľovstva.

Vlni sa zo Španielska vyviezlo spolu 3,7 mil. t zeleniny za 3,6 mld. €. Poľnohospodárstvo je jedno z najdôležitejších odvetví v krajine, Španielsko je navyše lídrom ekologického poľnohospodárstva v Európskej únii.

agris

Odbytové ceny zeleniny na vybraných trhoch v Poľsku

Ceny sa zisťovali v dňoch 24. 5. – 26. 5. 2011

Ceny sa uvádzajú v PLN/MJ bez DPH

Druh zeleniny	MJ	Bronisze		Lublin		Poznaň		Kalisz	
		26. 5. 2011		24. 5. 2011		25. 5. 2011		26. 5. 2011	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Domáca produkcia									
Červená repa	kg	2,30	3,00	3,00	3,00	2,80	3,40	2,00	2,20
Cibuľa biela	kg	1,50	2,00	1,40	1,60	1,00	1,40	1,00	1,10
Cesnak	kg	-	-	16,00	17,00	-	-	-	-
Karfiol	ks	2,00	4,00	-	-	1,50	3,50	2,50	3,00
Kapusta biela	kg	2,00	2,75	2,50	3,00	2,40	2,80	2,20	2,20
Kapusta skorá	ks	1,50	2,30	-	-	1,20	1,60	1,20	1,20
Mrkva	kg	1,40	2,00	1,60	1,60	1,30	1,60	1,30	1,50
Uhorky poľné	kg	2,50	3,50	2,50	3,20	-	-	-	-
Uhorky krátke	kg	1,80	2,20	2,00	2,00	2,00	2,40	2,00	2,50
Petržlen	kg	3,75	4,50	3,40	3,60	3,20	4,00	3,00	3,80
Rajčiaky	kg	2,66	3,66	3,00	3,00	3,00	3,33	3,00	3,67
Pór	kg	3,75	4,50	3,80	4,50	2,60	3,60	-	-
Red'kovka	zv.	0,70	1,00	0,70	0,80	0,53	0,70	0,50	0,60
Šalát	ks	0,90	1,33	0,75	1,20	0,50	0,83	0,58	0,67
Zeler	kg	5,50	6,00	5,00	5,40	4,00	4,40	4,00	4,40
Zemiaky	kg	1,35	1,48	1,20	1,60	1,33	1,47	1,13	1,33
Zemiaky skoré	kg	4,00	5,50	-	-	3,40	4,00	2,50	3,00
Šampiňóny	kg	5,00	5,50	4,50	5,00	4,00	4,50	2,50	4,00
Dovoz									
Cibuľa biela	kg	1,75	2,10	-	-	1,20	1,40	-	-
Cesnak	kg	-	-	-	-	16,00	18,00	12,00	12,50
Karfiol	ks	-	-	2,50	4,50	4,00	4,50	3,00	3,50
Kapusta skorá	ks	-	-	1,80	2,50	-	-	-	-
Mrkva	kg	1,40	1,80	-	-	-	-	-	-
Uhorky dlhé	kg	-	-	-	-	-	-	5,50	6,00
Paprika červ.	kg	7,00	8,00	7,00	9,00	7,20	8,00	8,00	8,00
Paprika zelená	kg	5,00	7,00	-	-	7,40	8,40	8,00	8,00
Paprika žltá	kg	7,00	8,00	-	-	7,60	8,60	8,00	8,00
Rajčiaky	kg	-	-	2,50	4,70	3,33	4,00	5,00	5,33
Pór	kg	3,00	3,80	-	-	3,40	4,00	-	-
Šalát	ks	2,50	3,20	-	-	1,56	1,88	-	-
Zemiaky	kg	1,50	1,80	-	-	1,32	1,40	-	-
Zemiaky skoré	kg	2,00	2,50	1,83	2,20	2,27	2,40	-	-

Zdroj: Ministerstwo rolnictwa i rozwoju wsi

Kurz ECB ku dňu 26. 5. 2011, 1 EUR = 3,9675 PLN

Ceny platené výrobcami ovocia v ČR

Ceny sa zisťovali v 21. týždni 2011

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/kg

Druh (odroda)	Trieda	Ceny poľnohospodárskych výrobcov			Vývoj priem. CPV 21./20. t. 2011 v %
		minimálna	maximálna	priemerná	
Jablká Golden Delicious	V.	13,00	14,00	13,50	-
	I.	10,90	12,00	11,30	-
Idared	V.	12,00	14,00	12,80	-
	I.	8,00	12,00	10,70	- 3,0
Jahody	V.	65,00	110,00	95,00	

Zdroj: TIS ČR SZIF č. 11/2011

Kurz ECB ku dňu 30. 5. 2011, 1 EUR = 24,509 CZK

Poznámka: *1 - neuvedené (menej ako tri údaje)

Obchodné odbytové ceny vybraných druhov ovocia v ČR

Ceny sa zisťovali v 21. týždni 2011

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/kg

Druh (odroda)	Nákupná cena			Odbytová cena		
	minimálna	maximálna	priemerná	minimálna	maximálna	priemerná
Jablká Golden Del. import	14,50	16,90	15,70	18,90	21,10	20,00
Jonagold import	16,90	17,50	17,30	18,00	28,10	22,80
Morgenduft	14,90	18,70	17,30	16,90	23,60	20,40
Broskyne import	35,50	43,90	38,80	34,50	50,50	45,90
Hrušky import	15,00	28,20	23,40	21,50	37,50	29,80
Jahody / 500 g import	-	-	*1	26,90	36,40	31,80
Marhule	-	-	*1	37,90	61,40	48,90
Nektárinky	38,00	45,80	40,90	42,90	55,50	48,70
Hrozno biele import	32,00	43,90	36,00	39,90	46,90	43,60
Hrozno modré import	31,00	38,50	34,70	39,90	47,90	43,80
Banány	16,90	22,50	18,50	20,00	25,50	23,40
Citróny	14,50	21,90	17,50	18,10	24,90	20,70
Grapefruity červené	18,90	24,80	20,70	16,90	28,50	24,80
Mandarínky	14,90	28,50	19,10	14,90	32,10	20,80
Pomaranče	9,50	19,70	15,40	10,50	22,30	17,10
Ananás / ks	17,00	42,90	23,10	16,90	47,50	26,30
Kivi voľné	-	-	*1	31,50	37,00	34,70
Kivi / ks	2,30	3,60	3,00	2,90	4,70	3,60

Zdroj: TIS ČR SZIF č. 11/2011

Kurz ECB ku dňu 30. 5. 2011, 1 EUR = 24,509 CZK

Poznámka: *1 - neuvedené (menej ako tri údaje), D – domáce

Poškodenie ovocných výsadiieb v Česku

V dňoch 4. až 6. mája 2011 zasiahla väčšinu územia Českej republiky vlna neskorých jarných mrazov. Mrazy boli v tomto období najsilnejšie minimálne za posledných 20 rokov. Teploty vo výške do dvoch metrov nad zemou sa pohybovali v pestovateľských oblastiach najčastejšie od – 2 °C do – 5 °C. Na

mnohých miestach poklesli teploty do záporných hodnôt už vo večerných hodinách a sady boli vystavené pôsobeniu mrazu aj 10 hodín. Následne po východe slnka, nastalo prudké oteplenie. Táto situácia sa s rôznou intenzitou opakovala tri dni.

pokračovanie článku na str. 15

Ceny ovocia na vybraných trhoch v Maďarsku

Ceny sa zisťovali v 21. týždni 2011

Ceny sa uvádzajú v HUF/kg bez DPH

Druh ovocia	MJ	Veľkoobchod			
		Debrecén	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Jablká Idared	kg	200	240	260	
Jonagold	kg	200	-	220	250
Jonagored	kg	200	280	220	-
Starking	kg	-	-	-	300
Golden Delicious	kg	-	-	225	250
Čerešne	kg	-	-	700	550
Jahody	kg	700	750	600	400

Zdroj: AKI – PAIR

Kurz ECB ku dňu 25. 5. 2011, 1 EUR = 270,06 HUF

Ceny ovocia v Taliansku

€/kg

Druh ovocia/týždeň	Obchodné ceny ovocia v roku 2011				Vývoj cien	
	21. týždeň	20. týždeň	19. týždeň	18. týždeň	21./20. t. 11	21. t. 11/10
	v €/kg				v %	
Čerešne	2,18	3,03	-	-	-28,1	-35,1
Hrušky	0,68	0,78	0,80	0,81	-12,7	8,48
Jablká	0,60	0,60	0,60	0,60	-	26,22
Jahody	1,32	1,67	1,88	2,35	-20,3	-29,1
Kivi	1,10	1,05	0,92	0,90	4,4	33,8
Citrony	0,29	0,28	0,29	0,33	1,77	7,1
Pomaranče	1,35	1,45	0,34	0,33	-6,9	-12,9

Zdroj: Ismea

dokončenie článku zo str. 14

Jablone sa nachádzali v štádiu plného kvitnutia, alebo odkvitania, jahody boli na začiatku kvitnutia, ostatné ovocné druhy boli už odkvitnuté. Ovocné stromy boli v najcitlivejšom období, keď aj krátkodobé pôsobenie teplôt pod bodom mrazu môže spôsobiť vážne škody. V súčasnosti sa odhaduje, že veľmi silne bolo poškodených 6 400 ha sádov, kde bude úroda minimálna alebo vôbec žiadna. Najviac sú poškodené jahody, čerešne, ríbez-

le a slivky. U marhúľ (severné Čechy) a jahôd mrazy poškodili aj porasty. Vážne hospodárske škody možno očakávať aj na úrode jablák, kde je veľmi poškodená tretina plôch. Veľká časť plodov najmä na jadrovinách, ktoré sa po mrazoch vyvíjajú ďalej, začína praskať, deformovať sa alebo má poškodenú šupku. Toto ovocie bude len na spracovanie za výrazne nižšiu cenu.

TIS^{CR} SZIF

Zvýšil sa export biobanánov z Peru

Podľa ministerstva poľnohospodárstva sa z Peru v prvom štvrtroku 2011 exportovalo 25 tis. t biobanánov v hodnote 16 mil. USD, čo bolo o 21 % viac ako v rovnakom období roku 2010 (20 tis. t). Najväčším importérom biobanánov z Peru je Holandsko (14 tis. t),

po ňom nasledujú Japonsko (3 tis. t) a Belgicko (2 tis. t). Za posledných 8 rokov stúpol export biobanánov o 23,2 % (z 18 tis. t na 79 tis. t). V rovnako čase sa zvýšila aj priemerná cena banánov z 375 USD/t (v roku 2003) na 630 USD/t v roku 2010.

fruchtportal.de

Odbytové ceny ovocia na vybraných trhoch v Poľsku
Ceny sa zisťovali v dňoch 24. 5. – 26. 5. 2011
Ceny sa uvádzajú v PLN/kg bez DPH

Druh		Odroda	Bronisze		Lublin		Poznań		Sandomierz	
			26. 5. 2011		24. 5. 2011		25. 5. 2011		25. 5. 2011	
			min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Domáca produkcia										
Jahody			11,00	12,50	5,00	8,00	5,00	7,00	2,75	3,00
Hrušky			3,00	4,00	-	-	3,80	4,50	2,00	4,00
Jablká	Alwa		2,66	3,20	3,67	3,67	-	-	-	-
	Booskop		-	-	-	-	2,00	3,00	1,60	2,80
	Cortland		3,85	5,00	-	-	2,33	3,67	-	-
	Gala		2,66	3,20	-	-	1,67	3,20	-	-
	Gloster		2,66	3,20	3,00	3,67	-	-	1,70	2,60
	Golden		-	-	-	-	2,00	3,00	1,60	2,50
	Idared		-	-	1,33	3,00	-	-	1,55	2,40
	Jonagold		2,00	3,00	-	-	-	-	1,60	2,30
	Jonagored		2,00	3,00	-	-	1,67	3,00	1,55	2,40
	Ligol		2,66	3,20	3,00	3,67	1,67	3,00	1,60	2,70
	Lobo		3,66	4,50	-	-	2,33	3,67	1,70	2,80
	Šampión		2,66	3,33	3,00	3,33	1,67	3,00	1,60	2,40
Dovoz										
Banány			3,82	4,55	3,60	4,20	3,89	4,33	4,00	3,82
Broskyne			3,00	5,00	5,00	6,00	7,00	7,50		3,00
Citróny			2,90	4,00	3,20	4,00	3,20	3,80	3,00	2,90
Čerešne			-	-	18,00	19,00	-	-	-	-
Grapefruity			5,00	7,00	4,00	6,50	3,57	5,14	5,00	5,50
Hrušky			4,00	4,75	-	-	4,56	5,50	-	-
Jablká			2,20	5,90	-	-	5,00	5,75	-	-
Jahody			8,00	10,00	-	-	9,00	10,00	-	-
Hrozno			7,00	9,00	7,10	8,90	8,54	9,76	7,00	8,00
Mandarínky			3,80	6,00	3,00	4,50	2,50	5,00	3,50	4,00
Nektárinky			5,00	6,00	5,00	6,30	7,00	7,50	-	-
Pomaranče			3,00	5,00	2,60	4,00	3,30	4,30	3,50	4,00
Slivky			4,00	6,00	-	-	10,00	11,00	-	-

Zdroj: Ministerstwo rolnictwa i rozwoju wsi
Kurz ECB ku dňu 26. 5. 2011, 1 EUR = 3, 9675 PLN

Vydavateľ: PPA – ATIS Dobrovičova 12 815 26 Bratislava ISSN 1336-4421	Redakcia: Ing. Daniela Kučová Ing. Viera Konečná e-mail: Daniela.Kucova@apa.sk Viera.Konecna@apa.sk Tel.: 02/53 417 419 Fax: 02/53 418 151	©Rozmnožovanie a využívanie informácií je možné len po písomnej dohode s ATIS. Všetky informácie sú spracované s najväčšou starostlivosťou. Informácie obsiahnuté v tomto materiáli sa zakladajú na informačných zdrojoch, o ktorých sme presvedčení, že sú hodnoverné. Za správnosť a úplnosť uvádzaných informácií sa PPA - ATIS nezaručuje, ako ani nezodpovedá za škody vzniknuté na základe ich využívania.
---	--	---